

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2009 — 3324

[C — 2009/29512]

**14 MAI 2009. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les services d'accueil et d'aide éducative**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, tel qu'il a été modifié, l'article 44, modifié par le décret du 29 mars 2001, et l'article 47, alinéa 1<sup>er</sup>, modifié par le décret du 29 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions générales d'agrément et d'octroi des subventions pour les services visés à l'article 43 du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse, tel que modifié, l'article 37;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les services d'accueil et d'aide éducative;

Vu l'avis n° 97 du Conseil communautaire de l'aide à la jeunesse, donné le 12 février 2009;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 19 janvier 2009;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 19 février 2009;

Vu l'avis 46.357/4 du Conseil d'Etat, donné le 27 avril 2009, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre ayant l'aide à la jeunesse dans ses attributions;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions particulières d'agrément et d'octroi des subventions pour les services d'accueil et d'aide éducative, remplacé par l'arrêté du 17 juin 2004, sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1<sup>er</sup> est complété par un 5° rédigé comme suit :

« 5° de prendre en charge un jeune dont la situation nécessite une prise en charge d'urgence pour une période ne dépassant pas cinq jours ouvrables. »;

2° l'article est complété par l'alinéa suivant :

« La mission visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, est facultative. Elle ne peut être exercée que si ce type de prise en charge n'empiète pas sur la capacité agréée du service d'accueil et d'aide éducative en ce qui concerne les missions prévues à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1° à 4°, et qu'elle est compatible avec les objectifs et les moyens du projet pédagogique de ce service relatifs à ces missions. Entre deux prises en charge, le service respecte une période d'inoccupation de vingt-quatre heures afin de préparer la nouvelle prise en charge. ».

**Art. 2.** L'article 3 du même arrêté est complété par un § 5 rédigé comme suit :

« § 5. Pour les prises en charge visées à l'article 2, 5°, l'instance de décision visée au § 1<sup>er</sup> organise la réorientation du jeune au plus tard à la fin du cinquième jour ouvrable de prise en charge. ».

**Art. 3.** L'article 4 du même arrêté, modifié par l'arrêté du 17 juin 2004, est complété par un § 4 rédigé comme suit :

« § 4. Pour les prises en charge visées à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, la capacité de prise(s) en charge de jeunes en situation d'urgence ne peut excéder un cinquième de la capacité agréée du service pour les missions prévues à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 1° à 4°. ».

**Art. 4.** Après l'article 5bis du même arrêté est inséré un article 5ter rédigé comme suit :

« Article 5ter. Les taux de prise en charge indiqués à l'article 25, § 2, de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mars 1999 relatif aux conditions générales d'agrément et d'octroi des subventions pour les services visés à l'article 43 du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse font l'objet au sein des services d'un calcul séparé en fonction des missions visées à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 1° à 4°, et de la mission visée à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 5°. Les périodes d'inoccupation visées à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 5° sont comptabilisées comme des périodes d'occupation. ».

**Art. 5.** L'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, est complété par un point d) rédigé comme suit :

« d) en plus des normes fixées aux a), b) et c), pour les services exerçant la mission visée à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 5° : 0,8 éducateur par situation visée à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 5°. ».

**Art. 6.** L'article 11, § 1<sup>er</sup>, est complété par un point d) rédigé comme suit :

« d) pour les projets pédagogiques mettant en œuvre la mission visée à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 5° : 2.206,25 euros indexables par situation. ».

**Art. 7.** La Ministre qui a l'aide à la jeunesse dans ses attributions est chargée de l'exécution de l'arrêté.

Bruxelles, le 14 mai 2009.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,  
Mme C. FONCK

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2009 — 3324

[C — 2009/29512]

**14 MEI 2009. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten voor opvang en opvoedingshulp**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zoals gewijzigd, artikel 44, gewijzigd bij het decreet van 29 maart 2001, en artikel 47, eerste lid, gewijzigd bij het decreet van 29 maart 2001;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de algemene voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten bedoeld bij artikel 43 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, zoals gewijzigd, artikel 37;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten voor opvang en opvoedingshulp;

Gelet op het advies nr. 97 van de Gemeenschapsraad voor hulpverlening aan de jeugd, gegeven op 12 februari 2009;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 19 januari 2009;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 19 februari 2009;

Gelet op het advies nr. 46.357/4 van de Raad van State, gegeven op 27 april 2009, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Hulpverlening aan de Jeugd;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de bijzondere voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten voor opvang en opvoedingshulp, vervangen bij het besluit van 17 juni 2004, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt aangevuld met een 5°, luidend als volgt :

« 5° een jongere op te vangen waarvan de toestand een dringende opvang vereist voor een periode van hoogstens vijf werkdagen. »;

2° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid :

« De opdracht bedoeld in het eerste lid, 5°, is facultatief. Ze kan slechts uitgeoefend worden als dit soort opvang de erkende capaciteit van de dienst voor opvang en opvoedingshulp niet aantast wat betreft de opdrachten bedoeld in het eerste lid, 1° tot 4° en als ze verenigbaar is met de doelstellingen en de middelen van het pedagogisch project van deze dienst in verband met deze opdrachten. Tussen twee toestanden van opvang leeft de dienst een periode van leegstand van vierentwintig uur na om voor een nieuwe opvang te zorgen. ».

**Art. 2.** Artikel 3 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een § 5, luidend als volgt :

« § 5. Voor de opvang bedoeld in artikel 2, 5°, organiseert de beslissingsinstantie bedoeld in § 1 de heroriëntatie van de jongere ten laatste op het einde van de vijfde werkdag van de opvang. ».

**Art. 3.** Artikel 4 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van 17 juni 2004, wordt aangevuld met een § 4, luidend als volgt :

« § 4. Voor de opvang bedoeld in artikel 2, eerste lid, 5°, mag de capaciteit van de opvang van de jongeren die zich in een dringende toestand bevinden, één vijfde niet overschrijden van de erkende capaciteit van de dienst voor de opdrachten bedoeld in artikel 2, eerste lid, 1° tot 4°. ».

**Art. 4.** Na artikel 5bis van hetzelfde besluit wordt een artikel 5ter ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 5ter. Het percentage van de tenlastenemingen bedoeld in artikel 25, § 2 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 maart 1999 betreffende de algemene voorwaarden voor de erkenning van en de toekenning van toelagen aan de diensten bedoeld bij artikel 43 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd, wordt binnen de diensten afzonderlijk berekend in functie van de opdrachten bedoeld in artikel 2, eerste lid, 1° tot 4° en van de opdracht bedoeld in artikel 2, eerste lid, 5°. De periodes van leegstand bedoeld in artikel 2, eerste lid, 5° worden geboekt als periodes van bezetting. ».

**Art. 5.** Artikel 7, § 1, eerste lid, wordt aangevuld met een punt d), luidend als volgt :

« d) boven de normen vastgesteld in a), b) en c), voor de diensten die de opdracht bedoeld in artikel 2, eerste lid, 5° uitvoeren : 0,8 opvoeder per situatie bedoeld in artikel 2, eerste lid, 5°. ».

**Art. 6.** Artikel 11, § 1, wordt aangevuld met een punt d), luidend als volgt :

« d) voor de opvoedingsprojecten die de opdracht bedoeld in artikel 2, eerste lid, 5° uitvoeren : 2.206,25 euro indexeerbaar per situatie. ».

**Art. 7.** De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 14 mei 2009.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,  
Mevr. C. FONCK